

CCO  
City Chamber Orchestra  
of Hong Kong  
香港城市室樂團

# Tango in the Night

迷戈之夜  
探戈

Mon SEP 30  
週 九月 2024  
8:00PM  
Ages 6+

香港大會堂音樂廳  
Hong Kong City Hall Concert Hall

CCOCHK 25  
香港城市室樂團

Binelli | Tango in the Night  
Pugliese | La Yumba  
Mores | Tanguera  
Villoldo | El Choclo  
Salgán | A Fuego Lento  
Plaza | Nocturna  
Piazzolla | Verano Porteño  
Gardel | Por Una Cabeza  
Aieta | Palomita Blanca  
Piazzolla | Fracnapa, Oblivion  
Caballero | Estes Es El Rey  
Bregović | Underground Tango  
Binelli | Paris Desde Aqui  
Troilo | Responso  
Salgán | Don Agustín Bardi  
Balcarce | La Bordona  
Piazzolla | Libertango

Daniel Binelli  
bandoneón 阿根廷手風琴  
Polly Ferman  
piano 鋼琴  
Claudio Hoffmann  
tango dancer 探戈舞蹈家  
Cinzia Lombardi  
tango dancer 探戈舞蹈家  
Vahan Mardirossian  
chief conductor 首席指揮



© Francisco López Illán

\$550, \$400, \$250

門票現正在城市售票網發售  
Tickets NOW available at URB TIX

URBTIX  
城市售票網



Aedas  
Major Partner  
主要合作夥伴

香港藝術發展局  
Hong Kong Arts Development Council  
香港城市室樂團是「藝發局資助計劃」的資助團體  
CCOCHK is financially supported by  
the HKADC's "Eminent Arts Group Scheme"

CCOCHK.COM



WRONG DESIGN  
設計之王

# Tango in the Night

## 情迷探戈夜

晚上八點過後便是探戈的魔法時刻!香港城市室樂團和阿根廷手風琴與鋼琴二重奏組合賓奈利-費曼,將會以兩人蜚聲國際的唱片《情迷探戈夜》中充滿感性的探戈音樂,為大家帶來一個讓人神魂顛倒的晚上。荷夫曼和隆巴迪兩位探戈舞蹈家,將會表演醉人的新探戈和黃金年代的懷舊探戈舞,這是一場千萬不能錯過的耳目盛宴!

After 8:00pm, the magic hours for tango, CCOHK and the Binelli-Ferman Duo will sweep you off your feet with an evening of sensually charged tangos from their internationally acclaimed CD *Tango in the Night*. Don't miss this feast for the ears and the eyes as tango dancers Claudio Hoffmann and Cinzia Lombardi transport you across the floor to a heady mix of tango nuevo and nostalgic tangos from the golden era.



Binelli-Ferman Duo



門票現正在城市售票網發售 Tickets NOW available at **URBTIX**

AGES 6+



\$550, \$400, \$250

優惠 全日制學生、年滿60歲的長者、綜合社會保障援助受惠人士、殘疾人士及看護人可獲半價優惠。DISCOUNTS 50% off for full-time students, senior citizens aged 60 and above, Comprehensive Social Security Assistance (CSSA) recipients, people with disabilities and their accompanying minder.

票務查詢及客戶服務 Ticketing Enquiries and Customer Service **3166 1100** | 電話購票 Telephone Booking **3166 1288**

網上購票 Internet Booking [www.urbtix.hk](http://www.urbtix.hk) | 流動購票應用程式 **URBTIX** Mobile App | 節目查詢 Programme Enquiries **2864 2151 / info@cco hk.com**

觀眾務請準時入場,遲到者須待演出開始後適當時間方可進場。香港城市室樂團保留更改節目及表演者之權利。Audience members are strongly advised to arrive punctually. Latecomers will not be admitted until a suitable break in the programme. City Chamber Orchestra of Hong Kong reserves the right to change the programme and the artists.

香港藝術發展局支持藝術表達自由,本計劃內容並不反映本局意見。Hong Kong Arts Development Council supports freedom of artistic expression. The views and opinions expressed in this project do not represent the stand of the Council.